TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ CAO BẰNG** **TỈNH CAO BẰNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 66/2018/HSST
Ngày: 26/10/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CAO BẰNG - TỈNH CAO BẰNG

Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Đinh Thị Hoài Phương

Các hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nông Văn Vụ
2. Ông Luân Văn Lý

Thư ký phiên tòa: Bà Hoàng Thị Ngọc Hà - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thiêm - Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 10 năm 2018 tại Trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 66/2018/HSST ngày 04 tháng 10 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 126/2018/QĐXXST-HS ngày 08/10/2018 của Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng đối với bị cáo:

Họ và tên: ĐINH VIẾT B, tên gọi khác: không; sinh ngày 05/04/1995; nơi sinh: NT, Nam Định; hộ khẩu thường trú: thôn ĐL, xã TT, huyện NT, tỉnh Nam Định; dân tộc: kinh; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: không; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: 09/12 phổ thông; con ông: Đinh Viết B, sinh năm: 1972; con bà: Nông Thị H, sinh năm: 1971, đều trú tại: thôn ĐL, xã TT, huyện NT, tỉnh Nam Định; anh, chị, em ruột: có 07 anh em, bị cáo là con cả trong gia đình; vợ, con: chưa có; tiền sự: không; tiền án: ngày 20/9/2016 bị Tòa án nhân dân huyện Nam Trực, tỉnh Nam Định xử phạt 12 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 tháng tính kể từ ngày tuyên án sơ thẩm về tội "Trộm cắp tài sản".

Bị cáo bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 03/8/2018 tại thôn ĐL, xã TT, huyện NT, tỉnh Nam Định; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 16 giờ ngày 20 tháng 7 năm 2018, Đinh Viết B (sinh năm

1995; hộ khẩu thường trú: thôn ĐL, xã TT, huyện NT, tỉnh Nam Định) bắt xe buýt từ thành phố Cao Bằng vào cửa khẩu H huyện TL, tỉnh Cao Bằng mua 05 (năm) cuộn pháo hình tròn có đường kính khoảng 25 cm, chiều cao 5 cm; 01 (một) hộp pháo hoa dàn loại 36 (ba mươi sáu) quả và 100 (một trăm) quả pháo hình bóng điện tròn để đem về quê (Nam Định) đốt trong dịp Tết. B mua toàn bộ số pháo trên với giá 2.150.000 đồng (hai triệu một trăm năm mươi nghìn đồng), với một người đàn ông khoảng 30 tuổi, không biết tên, địa chỉ cụ thể. B đựng pháo vào trong hai ba lô (một ba lô màu đỏ, một ba lô màu đen) và bắt xe buýt ra cổng Bệnh viện đa khoa tỉnh Cao Bằng rồi đi xe ôm xuống xóm CG, xã CT, thành phố CB, tỉnh Cao Bằng để chờ bắt xe khách về quê Nam Định, đến 19 giờ 45 phút bị Đội cảnh sát điều tra tội phạm về kinh tế và ma túy; Đội xây dựng phong trào, quản lý bảo vệ dân phố; Đội Cảnh sát giao thông trật tự và cơ động Công an thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng phát hiện, bắt quả tang, lập biên bản và thu giữ toàn bộ vật chứng:

- 05 (năm) cuộn pháo đường kính dài 25 cm, cao 05 cm;
- 01 (một) hộp pháo hoa dàn 36 (ba mươi sáu) quả;
- 100 (một trăm) quả pháo hình bóng điện tròn.

Cùng ngày, cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng phối hợp với Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng tiến hành cân xác định khối lượng tang vật. Kết quả *"tổng khối lượng tang vật là 10,5 kg (mười phẩy năm kilôgam)*.

Ngày 25 tháng 7 năm 2018, Công an thành phố Cao Bằng đã ra quyết định trưng cầu giám định đối với các loại pháo thu giữ. Kết luận giám định số 4106 ngày 26/7/2018 của Viện khoa học hình sự Tổng cục cảnh sát xác định:

"- 01 khối hình hộp, vỏ giấy màu đỏ, bên trong khối hộp có 36 vật hình trụ, vỏ giấy được liên kết với nhau và 12 vật hình bóng đèn điện tròn, vỏ ngoài bọc giấy màu, mỗi đầu mỗi vật có gắn dây ngòi đều là pháo có đầy đủ đặc tính của pháo nổ (có chứa thuốc pháo và khi đốt có gây tiếng nổ);

- Các vật hình trụ, vỏ giấy màu, một đầu mỗi vật đều có gắn dây ngòi được liên kết với nhau thành tràng (một tràng) là pháo nổ."

Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng đã lập hồ sơ đề nghị truy tố Đinh Viết B về tội Tàng trữ hàng cấm theo quy định khoản 1 Điều 191 Bộ luật hình sự.

Tại bản Cáo trạng số 64/CT-VKSTP ngày 25/9/2018, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng đã truy tố bị cáo Đinh Viết B về tội Tàng trữ hàng cấm theo quy định điểm c khoản 1 Điều 191 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng Viện kiểm sát đã truy tố. Đối với vật chứng và tài sản bị thu giữ gồm: 10,5 kg pháo bị cáo khai nhận mục đích bị cáo mua pháo về để tết đốt.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng tham gia phiên tòa giữ nguyên Cáo trạng truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 191, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự, tuyên bố bị cáo phạm tội *"Tàng trữ hàng cấm"*. Đề nghị xử phạt bị

cáo từ 6 đến 9 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về xử lý vật chứng: cần tịch thu tiêu hủy số pháo bị thu giữ.

Tại phần tranh luận, bị cáo không có ý kiến tranh luận với lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng.

Khi được nói lời sau cùng, bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng mức án nhẹ nhất.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định:

[1] Về các hành vi và quyết định tố tụng: về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an thành phố Cao Bằng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng quy định pháp luật.

[2] Về tội danh: vào khoảng 16 giờ ngày 20 tháng 7 năm 2018, Đinh Viết B bắt xe buýt từ thành phố CB vào cửa khẩu H, huyện TL, tỉnh Cao Bằng mua 10,5 kg (mười phẩy năm kilôgam) pháo, giá 2.150.000 đồng (hai triệu một trăm năm mươi nghìn đồng) với một người đàn ông không quen biết để về đốt trong dịp Tết. Mua xong pháo, B đi xe buýt quay ra thành phố Cao Bằng. Đến 19 giờ 45 phút cùng ngày, trong lúc đang đứng chờ bắt xe khách (thuộc địa phận xóm CG, xã CT, thành phố CB, tỉnh Cao Bằng) về Nam Định thì Đinh Viết B bị Công an thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng phát hiện bắt quả tang đang tàng trữ 10,5 kg (mười phẩy năm kilôgam) pháo trong hai ba lô của B. Do đó, hành vi của Đinh Viết B đã phạm vào tội "Tàng trữ hàng cấm" theo điểm c khoản 1 Điều 191 Bộ luật hình sự.

[3] Các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: bị cáo có 01 tiền án chưa được xóa án tích (ngày 20/9/2016 bị Tòa án nhân dân huyện Nam Trực, tỉnh Nam Định xử phạt 12 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 tháng tính kể từ ngày tuyên án sơ thẩm về tội "Trộm cắp tài sản") nên bị cáo phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

[4] Trách nhiệm hình sự và hình phạt: hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến trật tự quản lý kinh tế được pháp luật bảo vệ, xâm hại đến nền kinh tế quốc dân, vi phạm pháp luật về hàng cấm, gây ảnh hưởng nghiêm trọng đến trật tự, an toàn xã hội. Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, hoàn toàn nhận

thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật nhưng vẫn thực hiện với lỗi cố ý trực tiếp. Do đó, hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cầu thành tội "Tàng trữ hàng cấm" theo điểm c khoản 1 Điều 191 Bộ luật hình sự. Bị cáo là người có nhân thân xấu (có một tiền án chưa được xóa án tích lại tiếp tục phạm tội). Do vậy, căn cứ tính chất mức độ hành vi phạm tội, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, xét thấy cần xử phạt bị cáo mức án nghiêm khắc, cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian mới đủ tác dụng cải tạo, giáo dục bị cáo và đáp ứng công tác răn đe phòng ngừa chung.

Ngoài ra, theo quy định tại khoản 5 Điều 65 Bộ luật hình sự *"Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật này"*. Ngày 20/9/2016 bị cáo bị Tòa án nhân dân huyện Nam Trực, tỉnh Nam Định xử phạt 12 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 tháng về tội "Trộm cắp tài sản" tại Bản án số 50/2016/HSST. Đến ngày 20/7/2018 bị cáo tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội. Như vậy, bị cáo phạm tội trong thời gian thử thách nên cần buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt của Bản án số 50/2016/HSST với mức hình phạt là 12 tháng tù và tổng hợp với hình phạt của bản án này theo quy định tại Điều 56 Bộ luật hình sự.

Hội đồng xét xử xét thấy mức đề nghị hình phạt của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng đối với bị cáo hoàn toàn phù hợp, tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo nên cần được chấp nhận.

Ngoài hình phạt chính, bị cáo còn có thể phải chịu hình phạt bổ sung theo khoản 4 Điều 191 Bộ luật hình sự. Xét thấy bị cáo không có tài sản, không có thu nhập ổn định nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Đối với người đàn ông bán pháo cho Đinh Viết B tại cửa khẩu H, thị trấn TL, huyện TL, cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng vẫn đang tiếp tục điều tra làm rõ, nếu đủ căn cứ sẽ xử lý trong một vụ án khác.

[5] Về xử lý vật chứng: vật chứng liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo thuộc nhóm hàng nhà nước cấm lưu hành nên cần xử tịch thu tiêu hủy gồm: 01 (một) túi ni lông màu xanh chứa vật chứng là pháo được niêm phong theo đúng quy định của pháp luật.

[6] Về án phí: bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[7] Về quyền kháng cáo: bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố: bị cáo Đinh Viết B phạm tội *"Tàng trữ hàng cấm"*.

Áp dụng: điểm c khoản 1 Điều 191, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52, Điều 56, khoản 5 Điều 65, Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: bị cáo Đinh Viết B 09 (chín) tháng tù, tổng hợp với bản án số 50/2016/HSST ngày 20/9/2016 của Tòa án nhân dân huyện Nam Trực, tỉnh Nam Định với mức hình phạt là 12 (mười hai) tháng tù. Buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung của hai bản án là 21 (hai mươi mốt) tháng tù. Thời gian chấp hành án phạt tù được tính kể từ ngày bị cáo vào trại thụ hình.

Thời hạn cấm đi khỏi nơi cư trú đối với bị cáo không quá thời hạn kể từ khi tuyên án đến thời điểm bị cáo đi chấp hành án phạt tù.

2. Về xử lý vật chứng

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, xử:

Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) túi ni lông màu xanh chứa vật chứng là pháo được niêm phong theo đúng quy định của pháp luật, bên ngoài túi ni lông có ghi tang vật vụ: Đinh Viết B, sinh năm 1995, HKTT: thôn ĐL, xã TT, huyện NT, tỉnh Nam Định.

Xác nhận số vật chứng này hiện nay đang nằm tại kho tang vật của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng theo Biên bản giao nhận vật chứng ngày 27/9/2018.

3. Về án phí: áp dụng khoản 2 Điều 135 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án.

Xử buộc bị cáo Đinh Viết B phải chịu 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung công quỹ nhà nước.

4. Về quyền kháng cáo:

Án xử công khai sơ thẩm. Bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
-Tòa án tỉnh Cao Bằng;
- Công an tỉnh Cao Bằng;
- Viện kiểm sát tỉnh Cao Bằng;
- Viện kiểm sát TP Cao Bằng;
- Công an TP Cao Bằng;
- Thi hành án DS TP Cao Bằng;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Đinh Thị Hoài Phương